Vent'anni al servizio dei nostri ospiti
20°
1993 2013

Santa Margherita
RESIDENZA

OHSAS 18001
ISO 9001
BUREAU VERITAS
CERTIFICATION

la grande ospitalità per la terza età

Direttore: Bertrand Barut
A cura della Redazione del "Boccolo"
educatori@residenzasantamargherita.it

Foglio Informativo della
Residenza Santa Margherita
di Villanova di Fossalta di Portogruaro
N. 1 novembre/gennaio 2013

Boccolo

Speciale Ventennale

In questo numero:

- Progetto scuola: incontri gioiosi con i bambini!
- Ringraziamento ai tanti volontari
- Poesie degli ospiti
- Com'era, com'è...
- Gustando il caffè
- Festa di Natale in struttura

RESIDENZA SANTA MARGHERITA
P.zza Ita Marzotto, 20 - 30025 Villanova di Fossalta di Portogruaro (Ve) - Tel. 0421.700088 (r.a.) - Fax 0421.700089
www.residenzasantamargherita.it - posta@residenzasantamargherita.it

Sommario

In questo numero:

Per la rubrica "La vita con noi":

Vent'anni..e non sentirli! p. 3
Ringraziamenti ai volontari p. 4
Progetto scuola: incontri gioiosi p. 5
Festa di Natale in struttura p. 6
Due concordiesi s'incontrano p.7
Intervento d'emergenza andato a buon fine p. 7

Per la rubrica "Speciale Ventennale"
Noi c'eravamo! p.8-9-10
Com'era, com'è... p. 11
Vent'anni al servizio dei nostri ospiti p.12-13
La quercia della residenza santa margherita arriva in Marocco p. 13-14
Locandina dell'inaugurazione p. 15

Per la rubrica "Le nostre opinioni"
Pensieri e parole.. p. 16
Recenti festeggiamenti in struttura p.16

Per la rubrica "Poesie"
Poesie dei nostri ospiti p. 17

Per la rubrica "Gustando il caffè":
Un saluto particolare..Ciao Stefy!! p.18
Benvenuti tirocinanti! p. 18

Per la rubrica "Appuntamenti": p.19

LA REDAZIONE:
Amadio Mario
Baldo Luigia
Callegari Ricciarda
Camatta Edda
Carlin Lidia
Corbetta Irma
Dose Annamaria
Fagotto Marcello
Florean Maria
Guareschi Renato
Musaragno Maria
Panizzon Renata
Paternieri Luigi
Peri Annarita
Perin Gaetano
Piccolo Elio
Piccolo Gelinda
Rigo Flora
Rocchi Anna
Roelantes Maria
Sandrin Anita
Sandron Marcella
Toffelordi Clara

CAPO REDATTORI:
Moretto Valeria
Roberta Vidus Rosin

IN COLLABORAZIONE CON:
Il Direttore Bertrand Barut

La vita con noi

Vent'anni..e non sentirli!

Questo primo numero del 2013 del Boccolo sarà in gran parte dedicato alla lieta ricorrenza che la nostra Residenza sta vivendo..il suo ventesimo compleanno!!
In copertina, ad esempio, abbiamo scelto di mettere le foto del nostro calendario 2013, che ha visto per protagonisti i nostri ospiti assieme ai loro nipotini o a figli di persone che lavorano con noi, testimoniando la volontà della Residenza di favorire lo scambio intergenerazionale tra nonni e nipoti.
Sono immagini tenere, spontanee, realizzate dalla fotografa portogruarese Silvia Claut, che era presente in Residenza lo scorso 21 novembre, in occasione della presentazione del calendario ai nostri ospiti, ai loro familiari e alle personalità intervenute.

La data del 21 novembre non è stata scelta a caso, poichè proprio in quella giornata, vent'anni orsono, era stata inaugurata la struttura, aperta poi ufficialmente agli ospiti il 1° gennaio 1993.
Parole di ringraziamento rivolte ai presenti ed in particolare al personale, che ha contribuito con il proprio impegno e la propria dedizione al benessere degli ospiti, sono state esplicitate dal Presidente della Domus Vestra S.p.a Gianfernando Angeletti, seguite dagli interventi del direttore dei servizi sociali Claudio Beltrame e dal sindaco di Fossalta di Portogruaro Paolo Anastasia, che hanno sottolineato l'importanza di una struttura di accoglienza come questa nel territorio portogruarese.
Il direttore Bertrand Barut ha infine colto l'occasione per presentare il nuovo sito internet della Residenza Santa Margherita, reso più fruibile e dinamico per consentirne l'accesso ai nuovi mezzi di comunicazione quali tablet e smatphone.
Ricordiamo che all'interno del sito internet, alla sezione news, è possibile trovare informazioni su tutti gli eventi che hanno luogo in Residenza, correlati dalle foto.

Il direttore Bertrand Barut con la fotografa

La torta del Ventennale

La festa si è conclusa con il taglio della torta e un ricco buffet offerto dalla Direzione a tutti i presenti.
E' stato un pomeriggio di vera festa, in cui si è potuta toccare con mano l'emozione dei presenti nell'ammirare le foto del calendario, che rappresentano persone autentiche, colte in momenti intensi e spontanei.
Un ringraziamento sentito ai nostri ospiti e ai bambini che hanno partecipato a questa bella iniziativa e che ci accompagneranno per tutto il 2013!

La redazione

La vita con noi

Ringraziamento ai volontari

Concluso il 2012, è doveroso per noi **RINGRAZIARE** tutti i cori, musicisti, artisti e persone che durante l'anno hanno dedicato del tempo alla struttura per opere di volontariato, sia stando con gli ospiti che animando le varie occasioni di festa che si presentano durante l'anno.

Essi sono:

Le signore del paese di Villanova e dintorni che fanno volontariato per gli ospiti in termini di compagnia, recita del Rosario e presenza durante la celebrazione della Santa Messa: Antonietta, Carolina, Clara, Ivanka, Luisa, Palmira, Regina, Sara.

Associazione Banca del Tempo, presieduta dal sig. Giancarlo Vincenti

Associazione Don Marcello Labor di Fossalta di Portogruaro, per il trasporto degli ospiti delle nostre gite.

Ringraziamo le operatrici del settore pulizie della Residenza che sono venute volontariamente alle gite organizzate per gli ospiti, offrendo il loro aiuto ma soprattutto la loro compagnia. Grazie quindi a Laura, Alessandra, Sara, Alice, Frida, Laura, Manuela!

Bambini delle elementari di Villanova e le loro maestre

Associazione pensionati di Lugugnana

Coro parrocchiale di Villanova diretto dal maestro Michele Bravin

Coro Le Castellane diretto dal maestro Terzo Buoso

Coro folkloristico di Fossalta di Portogruaro diretto dal maestro Massimo Drigo

Coro folkloristico di Concordia Sagittaria diretto dal maestro Renato Vendrame

Coro delle Rondinelle dell'Abbazia di Summaga diretto dalla maestre Maristella Piccolo e Nicoletta Zamperlan

Coro San Giorgio diretto dal maestro Fabrizio Della Bianca

Gruppo oratorio Don Bosco di Villanova con le suore e animatori

Gruppo musicale i "Mariachi"

Gruppo musicale Los Bafos di Fossalta di Portogruaro

Gruppo musicale formato da Mario e Valerio

Orchestra Spritzorchestra

Sig. Gianni Puzzoli, cantante

Sig. Odillio Miot, musicista e cantante

Sig.ra Roberta Nosella, cantante e pianista

Sig. Carmelo Lagna e sig.ra Gianna Paludetto, volontari

Sig.ra Tiziana Toffelordi, relatrice in lezioni geografico-culturali

Sig. Stefano Vidus Rosin, relatore in lezione storico-religiosa.

Grazie a tutti dalla Direzione

La vita con noi

Progetto scuola: incontri gioiosi

La giornata di giovedì 13 dicembre è stata per noi speciale, poichè sono venute a trovarci le classi quarta e quinta della Scuola Primaria di Villanova.
I bambini, accompagnati in struttura dalle loro insegnanti, hanno partecipato con entusiasmo ad un progetto da noi proposto, allo scopo di proseguire lo scambio comunicativo e relazionale tra anziani e giovani, iniziato qualche anno fa.

Il tema scelto per la giornata, come preannunciato nello scorso numero del Boccolo, è stato quello dell'albero e della sua importanza per il mondo animale ed umano.
Nel racconto letto ai bambini, l'albero, che è una delle forme di vita più antiche della Terra, è stato presentato nelle sue vesti di utile amico dell'uomo, a cui fornisce ossigeno e legna, contribuendo inoltre in modo determinante a prevenire i rischi di dissesto idrogeologico.
Sono stati descritti vari tipi di alberi, dal pino alla betulla, dal ciliegio al platano, evidenziando le caratteristiche peculiari di ognuno di essi.

I bambini delle classi IV e V della scuola Primaria di Villanova

Doveroso il ringraziamento alla signora Annamaria, che ha letto il racconto ai bambini in modo perfetto, mentre venivano proiettate le immagini, allo scopo di attirare maggiormente l' attenzione dei giovani alunni.
E' seguito un coinvolgente dibattito tra anziani e bambini, durante il quale gli ospiti hanno parlato dei vari oggetti in legno utilizzati nel loro passato, dai giocattoli come il cavallo a dondolo e il classico trenino, agli utensili per la cucina, ai vari oggetti d'uso comune, quali ad esempio la pipa.
Traendo spunto da questa lettura e dalla discussione seguita, i bambini realizzeranno dei disegni, che serviranno per abbellire il parco della Residenza, com'è avvenuto nei due anni precedenti.

I bambini durante la lettura

In occasione della presentazione dei nuovi disegni, nel parco verrà anche piantata una piccola quercia, albero che ha per noi un forte valore simbolico, essendo presente nel logo della Residenza Santa Margherita.
Un ringraziamento sentito alle classi IV e V della Scuola Primaria di Villanova e alle maestre Marilena e Maddalena per la gentile collaborazione.
Vi aspettiamo in primavera!

Gli ospiti della redazione

La vita con noi

Festa di Natale in Struttura

La Festa di Natale dell'ormai trascorso anno si è rivelata, come consuetudine, un vero momento di condivisione tra ospiti, familiari e operatori.
Mercoledì 19 dicembre il pomeriggio è iniziato alle ore 16.30 con l'apertura della mostra dei lavori realizzati dalle nostre solerti ospiti, sotto lo sguardo attento di Roberta.
Alle ore 17.30 don Pietro ha celebrato la Santa Messa, accompagnata dal canto del coro parrocchiale di Villanova, diretto dal maestro Michele Bravin.

Il coro con il maestro Bravin

Al termine della celebrazione i cantori hanno continuato ad allietarci con alcuni classici della nostra tradizione natalizia, contribuendo così ad immergerci nell'atmosfrea magica che si respira in questo periodo dell'anno e che fa ricordare emozioni e sensazioni mai sopite.
Come sempre, doverosi sono i ringraziamenti a tutti coloro, operatori assistenziali e addetti alle pulizie, cuoche, cameriere, manutentori che in modo solerte si sono adoperati per la buona riuscita della festa, ponendo particolare attenzione ai minimi particolari e contribuendo a dare calore al clima natalizio.

La cena, offerta dalla Direzione agli ospiti e ai loro familiari, aveva un menù appositamente studiato dalle nostre cuoche per l'occasione, ed ha avuto un gran successo, almeno a sentire le impressioni dei nostri ospiti!
Come ogni anno il sig. Luigi Paternieri ha letto la sua poesia sul tema natalizio; la serata è poi proseguita con la tradizionale lotteria (in palio, come sempre, ricchi premi e cotillons!) e la travolgente musica del gruppo dei "Mariachi", che con melodie sudamericane ha rallegrato ospiti ed operatori!

Il gruppo dei "Mariachi"

E' arrivato Babbo Natale!

Dulcis in fundo..all'improvviso si sono spente tutte le luci, e illuminato solo dalla calda luce delle candele, ha fatto il suo ingresso in sala Babbo Natale (grazie Leonardo!), che ha distribuito a tutti gli ospiti in sala una decorazione natalizia realizzata dalle nostre bravissime signore del laboratorio manuale.
Grazie ancora a tutti i partecipanti alla festa, per noi è sempre una grande gioia riuscire a regalare momenti di serenità ai nostri ospiti e ai loro familiari!

Gli ospiti della redazione

La vita con noi

Due concordiesi s'incontrano..

Gelinda è una signora concordiese ospite della Residenza che ha vissuto molti anni in Inghilterra.
Se glielo chiedi risponde: "Io sono italiana!", poi pian piano i ricordi prendono forma.
Gelinda viveva con il marito e il figlio che sta ancora là, ma viene a trovare la mamma abbastanza spesso.
Quand'era in Inghilterra la signora , oltre la casa da tenere in ordine e la famiglia da curare, lavorava in una fabbrica dove c'erano tutti lavoratori italiani. Se ho capito bene rifinivano tubi e lampade.
In fabbrica c'era la mensa, così Gelinda ha conosciuto bene la cucina britannica. Le è rimasta una buona capacità nella preparazione dei dolci, veramente squisiti.
Però ha specificato che a casa sua si mangiava quasi sempre all'italiana.
Essendo per natura socievole, non le è costata tanta fatica socializzare ed avere amiche sia italiane sia inglesi. Riferisce che spesso con la famiglia andava al cinema: era senz'altro un buon mezzo per perfezionare l'inglese.
Altre volte si recava in luoghi vicini a dove abitava, quasi in esplorazione e allo stesso tempo per incontrare qualche famiglia italiana.
Ella ripete spesso che era bello vivere in Inghilterra, ma infine su tutto è prevalsa la nostalgia degli affetti familiari e dell'aria concordiese.
Così, appena ottenuta la pensione, se ne è tornata a Concordia dov'è stata circondata dall'amore dei parenti e dall'amicizia dei paesani!

A. D.

Intervento d'emergenza andato a buon fine

Grazie a tutti!
Con emozione e con un pizzico di orgoglio possiamo affermare che un rapido e competente intervento ha potuto salvare la vita all'operatore assistenziale Sig.a Gabriella!
Il malore improvviso del 16 gennaio è stato subito preso in carico: prima l'allarme di Florentina, poi la professionalità di Lucia, Kamel, Elga, Dott. Pizzolitto, l'intervento del 118…e la vicinanza emotiva di tutti!!!
Un lavoro più che mai di squadra con conseguenti ottimi risultati! In questa circostanza è stata sperimentata sul campo l'efficacia della formazione e dell'addestramento svolti sull'uso del defibrillatore, e questo deve incitare e spronare ciascuno di noi a svolgere con entusiasmo gli aggiornamenti periodici previsti sul tema.
Anche dallo staff dell'ospedale e dai familiari gli apprezzamenti per le modalità ed i tempi di gestione dell'emergenza.
Grazie, quindi, a tutti!
Cara Gabriella, ti aspettiamo presto!

Ufficio Qualità

Speciale Ventennale

Noi c'eravamo!

In occasione del ventennale della nostra Residenza, abbiamo pensato di dare la parola ad alcune delle figure professionali che meglio conoscono la struttura, avendola praticamente vista nascere!

Per galanteria iniziamo dalle signore..Abbiamo qui la nostra Sofia Tosato, cameriera storica della Residenza, anche se, a dire il vero, sembra che questi 20 anni per lei non siano mai passati..

- D: Ciao Sofia, ti ricordi quand'è stato il tuo primo giorno di lavoro con noi?

- S: Lo ricordo benissimo! Era il 22 dicembre 1992 e c'erano solo due ospiti in sala da pranzo. Ero emozionata, anche perchè arrivavo da esperienze di lavoro completamente diverse..

- D: Dove lavoravi prima?

- S: Lavoravo come cameriera stagionale in località di mare e di montagna, in particolare a Bibione e a Colfosco di Corvara, in Val Badia.

- D: Quindi hai cambiato completamente ambito lavorativo..

- S: Si, sicuramente.. All'inizio infatti mi sentivo un pò spaesata. Venivo da luoghi in cui la gente si recava per fare le vacanze e l'atmosfera era spensierata!

La nostra cameriera Sofia

- D: Ti sei mai pentita della scelta fatta?

- S: Assolutamente no! Sono molto contenta di essere qui in Residenza in mezzo ai nostri ospiti. Ho subito imparato che quando si entra qui bisogna lasciare a casa tutti i malumori e le preoccupazioni perchè gli ospiti hanno bisogno di serenità e di essere rassicurati, soprattutto se sono arrivati da poco e sono ancora un pò spaesati..

- D: C'è qualche ospite che ti è rimasto più impresso?

- S: Sicuramente non potrò mai dimenticare la signora Margherita Giol, mamma del dott. Angeletti, Presidente della struttura. Era una delle primi due ospiti che ho conosciuto e mi ha insegnato tanto.

Con molta semplicità e gentilezza mi dava consigli che mi sono tornati utili nel mio lavoro. Per esempio mi spiegava come recidere le rose che poi venivano messe nei vasi per abbellire le tavole, piccoli dettagli che fanno la differenza!

- D: A proposito.. Ricevi molti complimenti per i tuoi addobbi sempre in tema con i vari periodi dell'anno. Da dove prendi gli spunti per realizzarli?

- S: A dire il vero non ho molto tempo per cercare idee in riviste specializzate o altro, mi vengono abbastanza naturali, anche perchè è una cosa che faccio con passione!

Mi piace prendere spunto dalle nostre tradizioni, come avviene, ad esempio, nel periodo pasquale, quando in sala da pranzo ricostruiamo la gabbietta con dentro i pulcini, scaldati dalla luce della lampadina..come facevano nelle abitazioni dei nostri nonni!

- D: Quali cambiamenti hai notato in questi vent'anni in Residenza?

- S: Bè, devo dire che da sempre la Direzione cerca di migliorare la nostra struttura, in funzione del benessere dei nostri ospiti.

Basti pensare agli ampliamenti che sono stati fatti, a come è stato abbellito il nostro parco, agli arredi..
- D: C'è qualche difficoltà che incontri quotidianamente nel tuo lavoro?
- S: Non direi proprio difficoltà..Certo ogni tanto, come in tutti i lavori, bisogna avere un pò di pazienza..A volte mi capita, ad esempio, di dover riprendere bonariamente qualche ospite. Loro però lo sanno che lo faccio a fin di bene, vero?!
(Riferiamo, per dovere di cronaca, che molti sono stati i complimenti rivolti a Sofia durante l'intervista.. Chi le ha detto addirittura che sembra una principessa, chi le ha fatto i complimenti per le sue decorazioni, chi ha detto che porta una ventata di allegria e ottimismo in sala.. Ebbene sì, siamo riusciti anche a farla commuovere!)
- D: Sofia, ti ringraziamo per la tua cortesia. Aspettiamo le tue prossime creazioni!
- S: Grazie a voi! Un caro saluto agli ospiti!

Da vent'anni è una presenza silenziosa (e sempre sorridente) in Residenza anche Franca Corazza, che lavora nel reparto lavanderia.
D: "Ciao Franca, da quando lavori qui in Residenza?
F: "Ho iniziato a lavorare qui agli inizi di novembre del 1992; allora lavoravo nel settore pulizie e in più aiutavamo in cucina".
D: "Che ricordo hai di quei giorni?"
F: "Ricordo che il 21 novembre c'è stato il giorno dell'inaugurazione e quindi doveva essere tutto pulito e in ordine per quella data.
Quella volta c'era solo il piano rialzato, poi, col tempo, la Residenza si è ingrandita, fino a come la vedete oggi."
D: "Poi sei passata in lavanderia; che anno era?"
F: "Era il 2001, anno in cui è stato inaugurato anche il Nucleo Alzheimer."
D: "Quali cambiamenti ci sono stati in lavanderia in questi anni?"
F: "Bè, il più grosso è stato quello avvenuto nel 2006, quando, oltre alla biancheria degli ospiti, abbiamo iniziato a lavare noi anche tutto il resto, lenzuola, tovaglie, ecc..Adesso siamo totalmente indipendenti!".
D: "Quali ricordi hai degli anni passati qui?"
F: "Ho tanti bei ricordi legati al mio lavoro qui. Ad esempio quando nei primi anni lavoravo anche ai piani, ho avuto modo di conoscere vari ospiti.

Franca, operatrice presso la lavanderia

Me n'è rimasto impresso uno, il signor Fortunato, che era un signore molto gentile con tutti.Partecipava sempre alla Messa e a noi operatori diceva: "La prima Messa è per voi, la seconda per me", facendoci capire che pregava per noi."
D: Grazie Franca per la tua disponibilità e la tua dedizione al lavoro in tutti questi anni!
F: Grazie a voi!

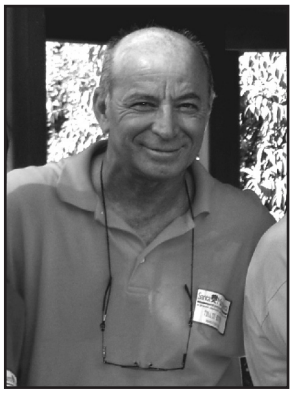
Speciale Ventennale

E' ora la volta del rappresentante del gruppo maschile, il nostro manutentore Gianfranco Bottan, da tutti conosciuto come Tullio.

- D: Ciao Tullio, quando hai iniziato a lavorare alla Residenza Santa Margherita?
- T: Era l' 11 gennaio 1992, lo ricordo come fosse ieri.

Ero stato chiamato dalla Direzione, che mi aveva proposto di lavorare qui come manutentore, visto che conoscevo bene i vari impianti perchè avevo lavorato in struttura con una ditta esterna, durante la ristrutturazione.

- D: In cosa consisteva il tuo lavoro?
- T: Mi occupavo di varie cose, dalla manutenzione degli impianti interni alla cura del giardino..
- D: Diciamo la verità Tullio.. Sei sempre stato un pò un tuttofare!
- T: In effetti si! Da quando sono qui ho riparato le cose più disparate, dalle carrozzine degli ospiti alle stanghette degli occhiali, dalle sedie ai telecomandi dei televisori..



Tullio, il tuttofare

- D: Parlando d'altro..Ci risulta che qui in Residenza tu abbia anche trovato l'amore..
- T: Eh si..(Tullio arrossisce un pò). Era il 1997 e Ketty lavorava qui come operatrice socio-assistenziale. Io l'ho subito notata, essendo una bella ragazza, però eravamo tutti e due un pò timidi e così scambiavamo solo qualche battuta quando ci incrociavamo nei corridoi.
- D: E poi??
- T: Poi lei era tornata per un periodo nel suo paese d'origine, in Sicilia, e io ho iniziato a chiamarla tutti i giorni..finchè un giorno ho preso l'aereo e mi sono presentato alla sua porta!

Dopo poco tempo siamo ritornati qui insieme!

- D: Che bella storia d'amore! Possiamo proprio dire "galeotta fu la residenza"!

C'è qualche aneddoto simpatico che ricordi, legato al tuo lavoro?

- T: Ce ne sarebbero tanti da raccontare..In particolare il primo di Aprile, o a Carnevale, spesso facevo qualche scherzo a qualcuno del personale..

Qualche anno fa, ad esempio, sapendo che un gruppo di operatrici, finito il turno di lavoro alle 22.00 doveva andare a ballare, ho nascosto i vestiti che si erano portate via in vari punti della Residenza, organizzando una specie di caccia al tesoro.

Diciamo che sono andate a ballare con un po' di ritardo..

- D: Immaginiamo le loro facce! Ma qualche volta gli scherzi li avrai anche subiti..
- T: Bè in effetti si.. Una volta mi hanno telefonato dicendomi che la palestra si era allagata a causa di un tubo rotto. Mi sono precipitato subito lì..e ho scoperto che invece era tutto a posto! Un bello spavento davvero..
- D: Tullio ti ringraziamo per l'intervista e per il lavoro che svolgi sempre con passione!
- T: Non c'è di che!

Gli ospiti della redazione

Speciale Ventennale

Com'era, com'è..

Com'era...

"*Il Santa Margherita è un regalo di nozze: un ristorante che ha, in due sale, una capienza di 300 posti, hotel annesso, sala convegni, garage custodito e un ampio parcheggio antistante. Il tutto inserito in un complesso dotato di discoteca, piscina, sauna e campi da tennis.*
Il "Santa Margherita" è un regalo di nozze per Caterina, giovane sposa del sig. Carlo Mastro. Insieme curano l'impeccabile servizio di sala; ai fornelli il re è Minighin Lucio. La sua cucina è quella tipica veneta, perfezionata da piatti originali come il risotto al gò e il salmone all'orientale profumato di spezie.
Il pesce primattore ha come illustre coprotagonista il vino delle cantine Lison di Pramaggiore (Consorzio DOC).
Gustose carni alla griglia vengono preparate il mercoledì sul fogolare friulano che troneggia al centro della sala. Tavoli riservati per cene d'affari o romantiche.
Ottima l'organizzazione di banchetti nunziali!"

Questa descrizione è tratta da una rubrica del 1987, che parlava del Santa Margherita come questo si presentava in quegli anni, hotel e ristorante di successo nato dall'esigenza della famiglia Marzotto di avere a Villanova un alloggio per coloro che si recavano alle Industrie Zignago (allora SFAI) per motivi di lavoro.
Molti dei nostri ospiti, e dei loro familiari, si ricordano di aver partecipato a banchetti di nozze in questa struttura, perchè negli anni '70 il Santa Margherita era davvero uno dei ristoranti più rinomati del portogruarese.
Inoltre la piscina interna dell'hotel era aperta anche all'uso da parte di persone esterne, essendo una delle pochissime piscine presenti nei dintorni.
Nel 1989 iniziarono i lavori di ristrutturazione della struttura che venne inaugurata tre anni dopo con la nuova denominazione di Residenza Santa Margherita.
Nelle foto presenti in questa pagina potete vedere la nostra sala ristorante com'era negli anni '80 e com'è adesso..Lasciamo a voi cogliere eventuali somiglianze e differenze tra le due!!

Com'è!

Speciale Ventennale

Vent'anni al servizio dei nostri ospiti

Era il 21 novembre del 1992 quando la nuova struttura per anziani "Residenza Santa Margherita" faceva il suo debutto nella realtà dei servizi alla persona.
Essa nasceva dalla volontà di offrire agli ospiti accoglienza all'interno di un ambiente di alto livello professionale, in un contesto di vita il più possibile familiare ed aperto all'ascolto.
Attraverso successivi interventi di progettazione si è giunti alla realizzazione odierna di un ambiente privo di barriere architettoniche, confortevole, luminoso ed armoniosamente integrato allo stile paesaggistico di Villanova.
Molte le novità positive che si sono succedute in questi vent'anni..

Già dal 1999 si è realizzato l'ampliamento di tutti i saloni di piano e nello stesso anno, in convenzione con l'azienda USL, si è inaugurato il reparto per pazienti in stato vegetativo.
Nel 2001 è stato inaugurato il Nucleo Alzheimer, ambiente terapeutico in grado di garantire ai pazienti il rispetto dei principi di autonomia e libertà, in un contesto in cui la scelta dell'illuminazione, dei colori e dei materiali utilizzati non è lasciata al caso, ma completa la funzione protesica, intesa come compensazione dei deficit cognitivo - funzionali.

Il salone del Nucleo Alzheimer

All'interno del Nucleo, in particolar modo, nel corso degli anni c'è stata un'attenzione crescente a sperimentare nuovi approcci non farmacologici, mirati a valorizzare le diverse esigenze dei nostri ospiti.
Su questa linea si collocano, ad esempio, il metodo "Validation", che mira a favorire lo sviluppo mentale nelle persone anziane con disturbi di orientamento, impedendo il rinchiudersi in se stesso della persona affetta da demenza.
In seguito l'approccio si è completato con l'approfondita conoscenza del modello "Gentle Care", e del metodo biografico, sperimentato dall'equipe educativa per aiutare l'anziano ad adattarsi al nuovo contesto di vita ed eleborare vissuti negativi e aspettative future.
Di questi ultimi anni è l'introduzione della terapia della bambola, che ha portato, in alcuni casi, a risultati importanti quali la diminuzione di disturbi tipo il wandering (vagabondaggio), l'aggressività, lo stato d'ansia, stimolando l'ospite alla socializzazione e all'affettività.

Grazie alla volontà dei professionisti impegnati nel sistema, sono stati anche raggiunti importanti traguardi che premiano il lavoro di tutti, quali la Certificazione per la Qualità ISO 9002 (2002) e quella per la Sicurezza nell'anno successivo.
I servizi valutati dalle commissioni riguardano, oltre a quelli alberghieri, le prestazioni verso persone auto e non autosufficienti, ospiti che necessitano di una Maggiore Intensità Assistenziale (Nucleo R.S.A.), persone in stato vegetativo permanente e persone affette da demenza con problematiche comportamentali gravi che non possono essere gestite a domicilio.

Ricordiamo che per ogni singolo caso viene progettato un intervento mirato mediante la crea zione di un Piano Assistenziale individuale per ciascun ospite, definito dai settori medico-infermieristico, assistenziale e riabilitativo-educativo.
L'introduzione della cartella utente web ha permesso di facilitare il passaggio di informazioni tra una figura professionale e l'altra, a vantaggio della cura dei nostri ospiti.
Dello scorso anno è l'ultima novità dal punto di vista strutturale; infatti nel giugno 2012 si è realizzata la divisione del primo piano in due ale distinte, con l'inaugurazione del nuovo salottino dell'ala rosa.
Questo ha permesso di rispondere in modo differenziato alle varie tipologie di ospiti, garantendo una maggiore tranquillità degli ambienti.

Il gazebo nel nostro parco

Siamo convinti che importanti risultati si ottengono solo attraverso un lavoro di condivisione e di critica, nella consapevolezza che operare per i nostri ospiti rappresenta una sfida continua a migliorare il nostro lavoro, scoprendo sempre nuove risorse e potenzialità.
Vi aggiorneremo sui nostri traguardi futuri!

La redazione

La quercia della Residenza Santa Margherita arriva in Marocco

La Land Rover con logo della Residenza

Ha guidato tra le dune del deserto marocchino per 4 mila chilometri in cinque giorni, portando la quercia millenaria della Residenza Santa Margherita come sponsor del suo team, l'Offroad Montegrappa.
E' l'avventura vissuta lo scorso dicembre da un dipendente della casa di riposo con la passione per i fuoristrada e per i rally. Così Filippo Barut, 21 anni, dopo le numerose competizioni a livello regionale e nazionale da navigatore insieme al pilota Franco Angeletti (51), ha deciso di affrontare una sfida internazionale: la "Sin Fronteras Challenge".
Un rally 'made in Spain' che, giunto alla sua sesta edizione, ha visto quest'anno la partecipazione di 65 equipaggi provenienti da tutta Europa. Sei le auto italiane presenti.
"Un'esperienza davvero indimenticabile quella che ho vissuto in Marocco – spiega Barut – Nulla, infatti, per un appassionato di fuoristrada come me, è più appagante del poter gareggiare in un territorio tanto impegnativo e contemporaneamente entusiasmante come il deserto. Un sogno che si è realizzato".
Ma non si è trattato solo di un viaggio volto alla competizione e al divertimento sull'auto.

Speciale Ventennale

Perché in questo speciale itinerario l'Africa ha svelato al giovane dipendente della Residenza Santa Margherita il suo volto più affascinante: "un cielo carico d'azzurro e tramonti rossi sulle dune. Paesaggi lunari illuminati".

L'alba nel deserto africano

E poiché attraversare il deserto non significa avere la certezza di un rifugio a 5 stelle, la tenda è diventata il luogo del riposo notturno per eccellenza.

"Fa parte della competizione e delle emozioni che si provano in questo rally –racconta ancora Filippo Barut – Dormire sotto un cielo stellato, senza troppi comfort, con la consapevolezza di vivere un'avventura indimenticabile è stato davvero emozionante. E comodo, visto che al risveglio, in poco tempo si era già a bordo dell'auto pronti per affrontare nuove sfide tra le dune".

Un percorso all'insegna del puro divertimento, ma anche della cultura locale. Perché in questo straordinario viaggio l'Offroad Montegrappa ha avuto la preziosa possibilità di entrare nei villaggi che si incontrano nel deserto.

Filippo davanti alla sua amata"Gigia"!

"Siamo rimasti piacevolmente colpiti dallo spirito di accoglienza della gente del posto – prosegue il dipendente della residenza Santa Margherita – Popolazioni cortesi sempre pronte a rifornirci d'acqua e, se ne avessimo avuto bisogno, anche di cibo.

Sono abituati a queste competizioni di fuoristrada, perché in Marocco sono molto frequenti; anche la ben più nota Parigi – Dakar attraversava alcune terre percorse da noi in questo rally raid".

Tutto è andato per il meglio, dunque, con un risultato di gara che per l'Offroad Montegrappa, alla sua prima sfida in un altro continente, appare più che soddisfacente. Terzo equipaggio nostrano ad aver tagliato il traguardo e 35simo in assoluto.

Ma questo è solo l'inizio. Il fuoristrada con la quercia millenaria della Residenza Santa Mar gherita avrà altre occasioni per mettersi alla prova e per vivere altre meravigliose avventure nella natura.

La redazione

Qui accanto trovate riprodotta una pagina di giornale datata 21 novembre 1992, che pubblicizzava l'inaugurazione della Residenza Santa Margherita!

Santa Margherita

RESIDENZA

STUDI E PROGETTI

Progetto e direzione lavori:
STUDIO EQUATTRO Fossalta di Portogruaro (Venezia)
Arch. Pietro Bravin
Strutture:
STUDIO EQUATTRO Fossalta di Portogruaro (Venezia)
Ing. Paolo Bravin
P.I. Nevio Bernacin
Impianti e prevenzione incendi:
STUDIO EQUATTRO Fossalta di Portogruaro (Venezia)
Ing. Paolo Bravin
P.I. Ilio Galasso Studio Termotecnico Latisana (Udine)
Collaudi Strutture:
Ing. Roberto Bisiol San Donà di Piave (Venezia)

HANNO COLLABORATO ALLA REALIZZAZIONE

Opere edili:
Impresa Edile PEROSA SESTO di Geom. Paolo Perosa
Fossalta di Portogruaro (Venezia)
Impianti riscaldamento, condizionamento, idrosanitario, antincendio:
MARIO ZORZETTO Gaiarine (Treviso)
Lavori in cartongesso e controsoffitti, stucchi e tinteggiature interni:
LUIGI LENA Villanova di Fossalta di Portogruaro (Venezia)
Impianti elettrici:
COMIN IMPIANTI Jesolo (Venezia)

SOGGIORNI DI RIPOSO

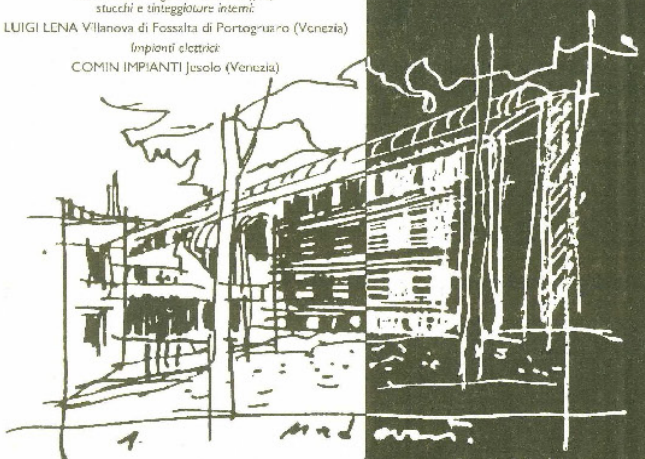
CONVALESCENZE

E RIABILITAZIONI

ASSISTENZA INFERMIERISTICA

E MEDICA 24 ORE SU 24

FISIOTERAPIA



Oggi 21 Novembre inauguriamo
il nuovo complesso di soggiorno per anziani
Residenza Santa Margherita

Serramenti in alluminio e porte tagliafuoco:
MEMOT s.p.a. Motta di Livenza (Treviso)
Ascensori:
alicron
RANA EUGENIO Bibione (Venezia)
Scale antincendio e opere di carpenteria in ferro:
PRESOTTO GINO Portogruaro (Venezia)
Impianti sollevamento acqua, vasche Imhoff:
VENETA IMPIANTI s.n.c. Dosson di Casier (Treviso)

Vini offerti dalla Cantina Santa Margherita

Caffè offerto dalla ditta Segafredo

Opere di falegnameria:
VIDUS E TOFFOLON Fossalta di Portogruaro (Venezia)
Pavimenti in moquette, gomma e pvc:
SIT-IN PADOVA s.r.l. Limena (Padova)
Pavimenti e rivestimenti di ceramica, legno e cotto fiorentino
FIORENZO s.r.l. Portogruaro, Venezia, Tolmezzo
Pavimentatori:
LORENZO FURLAN Concordia Sagittaria (Venezia)
LUIGI GASPAROTTO Portogruaro (Venezia)
Pavimenti e posa moquette, gomma e pvc:
STYL MOQUETTE Portogruaro (Venezia)
Stucchi e tinteggiature esterni:
BINCOLETTO GIUSEPPE San Donà di Piave (Venezia)
Cucine ed impianti di aspirazione:
ZANUSSI
Agente TM Grandi Impianti s.a.s. Cordenons (Pordenone)
Arredamento bar, ricevimento e camere:
LINEARREDA s.r.l. San Donà di Piave (Venezia)
Arredamento camere e porte di legno:
VEGA GROUP s.r.l. Motta di Livenza (Treviso)
Poltrone, divani, sedie, sommiers:
DAL POS ANGELO San Polo di Piave (Treviso)
Arredamenti speciali per comunità:
FAVERO s.p.a. Biadene di Montebelluna (Treviso)
Tendaggi
ARQUATI s.n.c. Portogruaro (Venezia)
Materassi e cuscini:
PORTOFLEX s.p.a. Gruaro (Venezia)
Arredamenti bagni:
ARTE BAGNO VENETA s.r.l. Quarto d'Altino (Venezia)
Arredamenti uffici:
FIORENZO s.r.l. Portogruaro, Venezia, Tolmezzo
Ausili, corrimano e arredamenti bagni per anziani e disabili:
HEWI ITALIA s.r.l. Bolzano
BOCCHI s.r.l. Milano
HIDROCLIMA COMMERCIAL F s.r.l. Latisana (Udine)
Lampade e illuminazione:
VISIONE LUCE San Donà di Piave (Venezia)
Posaterie, stoviglie:
SCHOENHUBER FRANCHI s.p.a. filiale di Belluno
Sistemazione a parco-giardino delle aree a verde:
P.A. LIVIO TOFFOLI s.a.s. Concordia Sagittaria (Venezia)
Impianti telefonici e impianti ricerca persone:
MATRA COMMUNICATION
ST Servizi di Telecomunicazione s.p.a. filiale di Udine
Impianti allevazione fumo e antincendio:
SECURE-IT Cordenons (Pordenone)
Impianti "Camera intelligente" e controlli tecnologici:
VDF ELETTRONICA s.a.s. Pordenone
Impianti di diffusione sonora e televisiva:
GETEL s.n.c. Pordenone
Computers e programmi gestionali:
DEDRA INFORMATICA s.r.l. Portogruaro (Venezia)
Impianti aspirapolvere centralizzati per pulizia pavimenti:
ASPIRFDIL Loreggia (Padova)

Se desiderate ricevere informazioni, non esitate a contattarci: Residenza Santa Margherita, Bertrand Barut - direttore

PIAZZA ITA MARZOTTO 20 30025 VILLANOVA DI FOSSALTA DI PORTOGRUARO (VE) TELEFONO 0421 700088 FAX 0421 700089

Le nostre opinioni

Pensieri e parole..

Pubblichiamo con grande piacere in questa pagina del Boccolo il testo che ha scritto una nostra ospite, da un anno qui con noi.
Sono parole che emozionano e denotano una grande sensibilità, e ci sentiamo onorati che l'autrice abbia voluto condividerle con noi..

"Sembra impossibile, eppure è vero: da un anno sono ospite della Residenza Santa Margherita di Villanova.
Quando ci penso, mi si apre e si dilata davanti un grande buco nero in cui galleggiano e si rincorrono, si mescolano parole come: emozioni, speranze, illusioni, dolori, sensazioni, parole cattive, battere di porte e di finestre, paura, una paura che rasenta il terrore di ricadere nel buco nero.
Capisci che quello è come un vuoto da riempire e in cui viene spontaneo domandarsi: "Che ci fai tu, qui?", "Perchè?", "Come mai?", e ti sembra di vivere sospesa nel vuoto di un grande spazio libero.
Allora ti guardi attorno e vedi due occhi sorridenti; incontri un sorriso che scalda il cuore; se po c'è il tocco di una mano amica tutto cambia.
Pensi: "Non sono sola...c'è qualcuno che forse soffre come me e che cerca un aiuto come faccio io.
Allora il buco nero si dissolve e la vita continua con qualche momento sereno e piacevole che allontana i buchi neri."

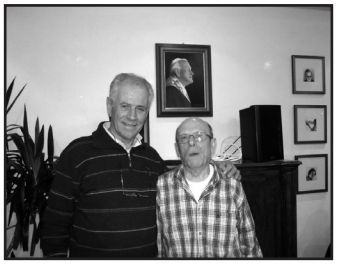
A. D.

Recenti festeggiamenti in struttura

Nel mese di novembre ha animato la festa dei compleanni il cantante Gianni Puzzoli, amico del signor Elio Piccolo, ospite presso di noi. In dicembre è stata la volta dei Los Bafos, che ci hanno allietato con la loro musica, sempre coinvolgente!
A gennaio abbiamo festeggiato con la Spritzorchestra, con i loro strumenti e la loro innata simpatia!

I bambini della scuola Primaria di Villanova

Doveroso è anche il ringraziamento al coro "Le rondinelle" di Summaga e alla scuola Primaria di Villanova che, come tradizione, hanno presentato i loro canti natalizi, donandoci gioia e spensieratezza!
Grazie a tutti!



Il sig. Gianni con Elio

Le educatrici

Poesie

In quest'angolo dedicato alle poesie dei nostri ospiti, in occasione del numero del "Boccolo" dedicato ai vent'anni della Residenza, abbiamo pensato di riproporre alcune poesie scritte da ospiti che negli anni passati hanno vissuto qui con noi, donandoci emozioni in parole..

El gato vegetariano

Pur se par un fatto strano
so de certo de un gato
che el xe vegetariano
e che pur xe forse mato.
Ghe fa schifo i sorzeti,
xe cussì che par amor
i paroni xe costreti
de far lori el so lavor.
A lu piase el radicio,
ma de più le tegoline,
tanto che sto strambo micio
el vol sempre le più fine.
Par mostraghe ai paroni
tuta la so gran bravura
quando ciapa i mosconi,
li destira zo co' cura.
E sto gran vegetariano
xe dasseno un bel gaton,
grando, grosso, no' xe strano,
xe in casa lu el paron.

Luisa Scrizzi

Amalia

Conossuo go Amalia
ben sentada in carossela
ga un'età straordinaria
Cento e più..e la xe bela!
Cento ani li xe tanti!
Anca mi sò su la via..
prego za tuti i Santi
(manco pezo che la sia..)

Luisa Scrizzi

I ricordi

I ricordi sopiti da tempo
non possono essere spazzati
come foglie portate dal vento
perchè noi viviamo
sono parte di noi
vivono nell'anima
nel nostro cuore
come un remoto
sogno d'amore.

Riaffiorano talvolta
ora come onda vigorosa
di rimpianti accorati
ora come spuma lieve
che ci riporta
con infinita nostalgia
al ricordo dei giorni felici.

Dalla polla sorgiva nasce la vita.
Dapprima piccolo ruscello,
poi torrente impetuoso
nel tempo fugace della giovinezza,
si acquieta in un fiume tranquillo
col passare degli anni.

Un fiume che va verso il mare.
Nulla può fermare il suo percorso
finchè arriva alla foce.
E poi le sue acque
si perdono nel mare infinito.
Allora la nostra vita
ne è sommersa
assieme ai nostri ricordi.

Wanda Rampazzo

Gustando il caffè...

Un saluto particolare..Ciao Stefy!!

Venerdì 14 dicembre è stato l'ultimo giorno di lavoro con noi della nostra carissima collega Stefania, che ci saluta per intraprendere un nuovo percorso professionale.
Stefania è stata per 12 anni educatrice presso la Residenza, nonchè l'anima del Boccolo, a cui ha apportato un importante tocco personale.
Ringraziandola di cuore per il lavoro svolto con passione in questi anni, le facciamo un grosso "*in bocca al lupo"* per la sua futura vita lavorativa, raccomandandole di non dimenticarsi di noi e di venirci a trovare spesso!!
La salutiamo con i versi che le ha dedicato il sig. Luigi Paternieri:

Ho appreso la notizia
e le dedico tale poesia
con grande mestizia
perchè eravamo tutti a lei affezionati
per i bei momenti insieme passati.
Tenera e affettuosa con tutti
lascia un ricordo incancellabile
per il suo comportamento encomiabile.
Comunque le auguro tante belle cose
per le mansioni che assumerà meravigliose
che le diano tanti bei frutti sperati
per tante belle qualità dimostrate.

Un caro saluto dal suo aff.mo
Luigi Paternieri

Stefania durante il brindisi di saluto

Benvenuti tirocinanti!

In questo periodo, come avete già potuto osservare, sono presenti in struttura dei giovani tirocinanti che provengono dall'istituto Luzzato di Pordenone e da un istituto superiore di Pordenone.
Siamo molto felici di averli qui con noi e vi annunciamo che nel prossimo numero del Boccolo riporteremo le loro impressioni sull'esperienza che stanno vivendo in Residenza.
Questi giovani si vanno ad aggiungere a Marina, che è qui con noi tutti i lunedì pomeriggio e ci dà una mano con la tombola!
Grazie a tutti!

Le educatrici

Appuntamenti

MARTEDI' 19 MARZO ORE 16.30
FESTA DEL PAPA' con la cantante ROBERTA NOSELLA

Festa dei compleanni per i nati nel mese di marzo
VENERDI' 22 MARZO ORE 16.30
con il fisarmonicista GIANFRANCO MARTIN

Festa dei compleanni per i nati nel mese di aprile
DOMENICA 21 APRILE ORE 16.30

In vista dell'avvicinarsi della Santa Pasqua, riportiamo gli orari delle funzioni religiose della settimana Santa:

GIOVEDI' 28 MARZO alle ore 17.00
Celebrazione della Messa in "Cena Domini".
VENERDI'29 MARZO alle ore 17.00 Via Crucis
A seguire Confessioni.
DOMENICA 31 MARZO alle ore 10.30
Messa Solenne della Santa Pasqua.

La direzione e gli operatori vi invitano a partecipare, assieme ai vostri familiari, ad un BRINDISI AUGURALE:
MERCOLEDI' 2O MARZO ore 16.30

Ricordiamo che per essere sempre aggiornati sugli eventi che si svolgono in Residenza è sufficiente andare sul sito

www.residenzasantamargherita.it

e cliccare sulla sezione news!

Vent'anni al servizio dei nostri ospiti
20°
1993 2013

Santa Margherita
RESIDENZA

la grande ospitalità per la terza età

OHSAS 18001
ISO 9001
BUREAU VERITAS
CERTIFICATION

"Chi perde il bambino che ha dentro di sé, lo rimpiangerà per il resto della vita."

Pablo Neruda

RESIDENZA SANTA MARGHERITA
P.zza Ita Marzotto, 20
30025 Villanova di Fossalta di Portogruaro (Ve)
Tel. 0421.700088 (r.a.) - Fax 0421.700089
www.residenzasantamargherita.it
posta@residenzasantamargherita.it